

第二屆觀塘區議會屬下
社會服務委員會
第十次會議記錄

日期:2005 年 6 月 14 日(星期二)

時間:下午 2 時 30 分

地點:觀塘民政事務處會議室

出席者:

副主席

鄧志豪先生

委員

陳汶堅先生

陳華裕先生

周耀明先生

蔡澤鴻先生

馮美雲女士

馮錦源先生

高寶齡女士, MH

林家強先生

劉定安先生

蘇家豪先生

何偉途先生

梁芙詠女士, MH

呂東孩先生

麥富寧先生

柯創盛先生

潘進源先生

潘任惠珍女士, MH

黃華舜先生

蘇麗珍女士

黎永年先生

葉興國先生, MH

增選委員

顧振華先生

謝淑珍女士

梁雁群先生

記錄

趙大偉先生

觀塘民政事務處行政主任(區議會)1

列席者：

羅中小姐	觀塘民政事務助理專員
趙林秀麗女士	社會福利署 觀塘區助理福利專員
陳建嫻女士	教育統籌局 高級學校發展主任
林泳華小姐	廉政公署社區關係處東九龍及西貢辦事處廉政主任 (議項 II)
趙秀珍小姐	觀塘民政事務處藍田聯絡小組主任(議項 III)
胡琳心女士	「飛越。無障礙」計劃召集人(議項 IV)
李玉英女士	觀塘區關懷長者大行動計劃召集人(議項 V)
王維強先生	觀塘區新來港定居人士服務協調委員會工作小組召集人(議項 VI)
陳詠雯小姐	觀塘民政事務處聯絡主任(四順及秀茂坪)(議項 VII)

缺席者：

蘇坤漢先生	胡國祥先生
陳 昌先生	陳振彬先生, BBS, JP
蘇冠聰先生	吳重德先生
羅俊毅先生	余秀珍女士
徐永銓先生	陳科科女士
陳德明先生	

開會詞

副主席歡迎所有與會人士及出席協助討論有關議項的部門及機構代表。他並感謝現已榮休的廉政公署代表方惠卿女士對委員會所作的貢獻。

2. 副主席報告蘇冠聰議員因病及陳振彬議員因事不在本港，未能出席是次會議。委員會備悉兩位的告假要求。

I. 通過上次會議紀錄

3. 委員通過上次會議紀錄，無須作出修訂。

II. 「開心齊建誠」觀塘區公民教育活動 2005/2006 計劃書 (觀塘區議會社會服務委員會文件第 15/2005 號)

4. 廉政公署社區關係處東九龍及西貢辦事處廉政主任林泳華小姐介紹文件。

5. 就此議項有以下委員提出利益申報：鄧志豪，柯創盛，馮錦源，潘任惠珍，馮美雲，陳汶堅，高寶齡，麥富寧，呂東孩，陳華裕，顧振華。委員同意此議項的討論繼續由鄧志豪議員主持。

6. 委員經討論後，通過撥款 50,000 元以資助計劃。

III. 2005-2006 年度「推廣使用資訊科技」觀塘區委員會申請區議會撥款舉辦推廣活動
(觀塘區議會文件第 16/2005 號)

7. 觀塘民政事務處藍田聯絡小組主任趙秀珍小姐介紹文件。

8. 就此議項有以下委員提出利益申報：潘任惠珍，馮美雲，林家強，高寶齡，顧振華。

9. 委員經討論後，通過撥款 80,000 元，以資助計劃。

IV. 「飛越。無障礙」計劃社會福利署觀塘區康復服務協調委員會 2005/06 年度計劃
(觀塘區議會文件第 17/2005 號)

10. 「飛越。無障礙」計劃召集人胡琳心女士介紹文件。

11. 就此議項有以下委員提出利益申報：蘇麗珍

12. 委員經討論後，通過撥款 72,380 元，以資助計劃。

V. 「長者健康足。社區多幸福」觀塘區關懷長者大行動
社會福利署觀塘區安老服務協調委員會 2005/06 年度計劃
(觀塘區議會文件第 18/2005 號)

13. 觀塘區關懷長者大行動計劃召集人李玉英女士介紹文件。

14. 就此議項有以下委員提出利益申報：馮美雲，顧振華。

15. 李女士表示活動中八條橫額的開支，將由原來的 250 元調低至 150 元。故活動預算亦由原預算的 73,960 元，相應調低至 73,160 元。委員經討論後，通過撥款 73,160 元，以資助計劃。

VII. 觀塘區新來港定居人士服務協調委員會：《觀塘區新來港定居人士服務/活動簡介》

(觀塘區議會文件第 20/2005 號)

16. 觀塘民政事務處聯絡主任(四順及秀茂坪)陳詠雯小姐介紹文件。

17. 就此議項有以下委員提出利益申報：潘任惠珍，顧振華。

18. 委員經討論後，通過撥款 22,000 元，以資助計劃。

VI. 觀塘區新來港定居人士服務協調委員會工作小組：【共融行動在觀塘 2005】

(觀塘區議會文件第 19/2005 號)

18. 觀塘區新來港定居人士服務協調委員會工作小組召集人王維強先生介紹文件。

19. 就此議項有以下委員提出利益申報：潘任惠珍，顧振華。

20. 委員經討論後，就撥款資助計劃投票。結果以 15 票贊成，0 票反對，5 票棄權，通過撥款 174,220 元，以資助計劃。

VIII. 工務工程進展報告

(觀塘區議會文件第 21/2005 號)

21. 就油塘邨重建計劃第 4 期的社區會堂工程，有委員表示希望有關部門能盡快完成工程的覆檢工作，以期落實工程。

22. 秘書處會致函有關部門詢問有關覆檢的進度，並向其轉達委員會的意向。

23. 委員備悉文件。

IX. 財務報告(截至 2005 年 5 月 31 日為止)

(觀塘區議會文件第 22/2005 號)

24. 委員備悉文件。

X. 其他事項

25. 有委員問及油塘近東區海底隧道的兩間小學會否增班以容納他區遷入的學童。

26. 教統局高級學校發展主任陳建嫻女士回應表示，該局會於兩校的小二至小五每級各增一班。家長可向教統局九龍區辦事處辦理有關入學手續。

XI. 下次會議日期

27. 下次會議日期定於 2005 年 9 月 13 日。

本會議紀錄於 2005 年 9 月 13 日獲得通過

簽署：

副主席：

鄧志豪

簽署：

秘書：

趙大偉



觀塘區議會秘書處

2005 年 9 月